



Vítejte v restauraci 1890, kde se historie snoubí s moderní gastronomií.
V majestátním novorenesančním paláci, původně postaveném pro První zemskou
hypotečníbanku, dříve panoval tichý rytmus bankovních jednání.

Dnes se zde rodí jiný druh umění -

umění vytříbených chutí, sezónních surovin a kulinářské kreativity.

Šéfkuchař Josef Votoček pro vás připravil menu inspirované světovou kuchyní,
pevně zakotvené v české tradici. Důraz klademe na udržitelnost a lokální původ surovin.
Každý pokrm je projevem naší péče o kvalitu, chuť a výjimečný gastronomický zážitek.

Nyní si naše à la carte menu můžete vychutnat také
jako degustační menu s párováním vína.

Welcome to Restaurant 1890, where history and modern gastronomy meet.

*Set in a majestic Neo-Renaissance palace built for the First Land Mortgage Bank, this space once
echoed with the quiet precision of bankers at work. Today, it offers a different kind of artistry —
one of refined flavours, seasonal ingredients, and culinary innovation.*

*Executive Chef Josef Votoček presents a menu shaped by global inspiration and deeply rooted
in Czech tradition, with a strong focus on sustainability and local sourcing.*

*Each dish reflects our commitment to quality, creativity,
and an experience worth savouring. Our à la carte menu can now also be enjoyed
as a Degustation menu with wine pairing.*

Více informací | More information
1890restaurantprague.com

PŘEDKRMY | STARTERS

Paštika z kuřecích jater, slámové víno, maliny, vafle

Chicken liver pâté, straw wine, raspberries, waffle

(A: 1, 3, 6, 7)

CZK 455



Mušle svatého Jakuba, okurka, estragon, ústřicová emulze, jablečná omáčka

Scallops, cucumber, tarragon, oyster emulsion, apple sauce

(A: 4, 14)

CZK 495

Hlávkový salát, ředkve, hovězí pastrami, hořčično-medový dresink

Butterhead lettuce, radishes, beef pastrami, honey mustard dressing

(A: 10)

CZK 355

Brambory, zakysaná smetana, medvědí česnek, salát lollo rosso, bylinky, popel ✓

Potatoes, sour cream, wild garlic, lollo rosso salad, herbs, ash

(A: 7)

CZK 315



Čerstvý sýr, hrušky, angrešt, chips z Lučiny ✓

Fresh cheese, pear, gooseberries, Lučina cream cheese crisp

(A: 7)

CZK 375

POLÉVKY | SOUPS

Humří pěna, italský špek, krevety, fenykl, petrželové máslo

Lobster foam, Italian speck, shrimp, fennel, parsley butter

(A: 2, 4, 7)

CZK 275

Studená mandlová polévka, jablko, hrozny, uzený olej, bylinky ✓

Chilled almond soup, apple, grapes, smoked oil, herbs

(A: 1, 3, 7, 8)

CZK 235

HLAVNÍ CHODY | MAIN COURSES

Tagliatelle s omáčkou z pečených paprik, cherry rajčátka, burrata ✓

Tagliatelle with roasted pepper sauce, cherry tomatoes, burrata

(A: 1, 3, 7)

CZK 515

Mořský vlk, zázvor, pečená rajčata, lilkové pyré, jahody

Sea bass, ginger, roasted tomatoes, aubergine purée, strawberries

(A: 4, 7)

CZK 675

SPECIALITA ŠÉFKUČAŘE | SIGNATURE DISH

Hovězí loupáná plec, koprová omáčka, brambory v másle, koprová espuma

Beef shoulder, dill sauce, buttered potatoes, dill espuma

(A: 1, 3, 7)

CZK 615

Telecí hřbet, lišky, bordelaise, květák, romanesco

Veal loin, chanterelles, bordelaise, cauliflower, romanesco

(A: 7, 9)

CZK 755



Pomalou pečené špičaté zelí, miso, mandle,
pyré z karamelizovaného zelí, horský sýr, bylinky ✓

*Slow-roasted pointed cabbage, miso, almonds,
caramelised cabbage purée, mountain cheese, herbs*

(A: 6, 7, 8)

CZK 515

STEAKY, OMÁČKY A PŘÍLOHY

STEAKS, SAUCES & SIDES

Vyberte si steak, jednu omáčku a jednu přílohu podle své chuti.
Select a steak, one sauce and one side dish to suit your taste.

STEAKY | STEAKS

Vepřová panenka | *Pork tenderloin* ^(A:7) (200g)
CZK 625

Hovězí svíčková | *Beef tenderloin* (200g)
CZK 990

Kuřecí supreme | *Chicken supreme* (200g)
CZK 565

Filet z lososa | *Salmon fillet* ^(A: 4) (180g)
CZK 595

PŘÍLOHA | SIDE DISH

Grilované papriky s fenyklem | *Grilled peppers with fennel*

Hranolky se slupkou a domácí bylinkovou solí | *Skin-on fries with homemade herb salt*

Pečené grenaille brambory | *Roasted grenaille potatoes* ^(A: 7)

Salát Little gem | *Little gem salad*

OMÁČKA | SAUCE

Omáčka ze sušených rajčat
Sun-dried tomato sauce ^(A: 7, 9)

Parmazánová espuma | *Parmesan espuma* ^(A: 7)

Demi-glace s pepřem | *Pepper demi-glace*
Bylinková beurre blanc | *Herb Beurre blanc* ^(A: 3, 7)

Omáčka a příloha jsou již zahrnuty v ceně steaku.
The sauce and the side dish are included in the price of the steak.

DEZERTY | DESSERTS



Meruňkový tarte tatin, tymián, tvarohová zmrzlina ✓

Apricot tarte tatin, thyme, curd ice cream

(A: 1, 3, 7)

CZK 275

Citronová ganache, pistáciiová mousse, malinové želé

Lemon ganache, pistachio mousse, raspberry jelly

(A: 1, 3, 7, 8)

CZK 295



Rýžová čokoláda, kokos, ananasový kompot, kakaové boby, limetová kůra ✓

Rice chocolate, coconut, pineapple compote, cocoa nibs, lime zest

vegan | lactose free | gluten free

CZK 325

Medová zmrzlina z našich střešních včelích úlu

Honey ice cream from our roof beehives

CZK 215

Domácí zmrzliny a sorbety dle denní nabídky

Homemade ice creams and sorbets of the day





(A: 7)



CZK 105 (kopeček | one scoop)

INFORMACE O ALERGENECH | ALLERGEN INFORMATION

V souladu s evropským nařízením 1169/2011 bychom rádi naše hosty informovali, že máme k dispozici seznam všech ingrediencí použitých při výrobě každého z našich pokrmů.

In compliance with European Regulation 1169/2011, we would like to inform our guests that we have a list of all the ingredients used in the making of each of our dishes at their disposal.

- | | | | | | | | | |
|----|---|--|-----|---|--|-----|---|---|
| 1. |  | Může obsahovat stopy lepku
<i>May contain traces of gluten</i> | 6. |  | Může obsahovat stopy sóji
<i>May contain traces of soy</i> | 11. |  | Může obsahovat sezam
<i>May contain traces of sesame</i> |
| 2. |  | Může obsahovat stopy koryšů
<i>May contain traces of crustacean</i> | 7. |  | Může obsahovat laktózu
<i>May contain lactose</i> | 12. |  | Může obsahovat siřičitany
<i>May contain traces of sulphites</i> |
| 3. |  | Může obsahovat stopy vajec
<i>May contain traces of egg</i> | 8. |  | Může obsahovat stopy ořechů
<i>May contain traces of nuts</i> | 13. |  | Může obsahovat stopy lupiny
<i>May contain traces of lupins</i> |
| 4. |  | Může obsahovat ryby
<i>May contain traces of fish</i> | 9. |  | Může obsahovat stopy celeru
<i>May contain traces of celery</i> | 14. |  | Může obsahovat stopy měkkýšů
<i>May contain traces of molluscs</i> |
| 5. |  | Může obsahovat stopy arašídů
<i>May contain traces of peanut</i> | 10. |  | Může obsahovat hořčici
<i>May contain traces of mustard</i> | | | |

Ceny jsou uvedeny v Kč a obsahují DPH.
Jídla vhodná pro vegetariány jsou označena symbolem 
Prices are in CZK and include VAT.
Meals suitable for vegetarians are marked with the symbolem 

Senovážné náměstí 13/991, 110 00 Praha 1
Tel.: + 420 778 449 055 | E: rt.nhcollectionpraguecarloiv@nh-hotels.com
nh-hotels.com
1890restaurantprague.com